

**ARCHIVES HISTORIQUES
DE LA COMMISSION**

**COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"**

COM (77)98

Vol. 1977/0041

Historical Archives of the European Commission

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(77) 98 def.

Brussel, 22 maart 1977

Voorstel voor een

BESCHIKKING VAN DE RAAD

betreffende de gelijkwaardigheid van in derde landen voortgebrachte poot aardappelen

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

Toelichting

Italië importeert sedert vele jaren pootaardappelen uit Canada.

Krachtens richtlijn nr. 66/403/EEG van de Raad betreffende de handel in pootaardappelen, moet voor in derde landen geteelde en voor de Gemeenschap bestemde pootaardappelen de gelijkwaardigheid worden vastgesteld.

In het verleden hadden de Lid-Staten de mogelijkheid deze gelijkwaardigheid op nationaal niveau te doen vaststellen; dit recht liep op 1 juli 1975 af. Bij richtlijn nr. 76/307/EEG heeft de Raad de geldigheidstermijn voor nationale gelijkstellingen tot 31 december 1976 verlengd om de communautaire autoriteiten in staat te stellen, met name in Canada, de productievoorwaarden voor pootaardappelen aan een onderzoek te onderwerpen teneinde zich eventueel voor een gelijkstelling ten gunste van dit land te kunnen uitspreken.

De onderzoeken met het oog op de vaststelling van communautaire gelijkwaardigheid van in Canada voortgebrachte pootaardappelen zijn heden beëindigd en hebben tot de conclusie geleid dat voor dit land een gelijkstelling kan worden toegekend, mits het effect hiervan, om phytosanitaire redenen, tot Italië beperkt wordt.

In bijgesloten voorstel van de Commissie wordt met deze conclusie rekening gehouden.

BESCHIKKING VAN DE RAAD

betreffende de gelijkwaardigheid van in derde landen voortgebrachte pootaardappelen

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,
Gelet op Richtlijn nr. 66/403/EEG van de Raad van 14 juni 1966 betreffende het
in de handel brengen van pootaardappelen (1), laatstelijk gewijzigd bij Richt-
lijn nr. 76/307/EEG (2), inzonderheid op artikel 15, lid 1,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat er in Canada voorschriften inzake rassen- en kwaliteitscontrôle
van pootaardappelen bestaan; dat op grond van het onderzoek van deze voor-
schriften en de toepassing daarvan kon worden vastgesteld dat de voorwaarden
welke voor het in dat land geogste en gecontroleerde pootgoed gelden ten aan-
zien van de eigenschappen, alsmede de maatregelen betreffende het onderzoek,
de verzekering van de identiteit, de aanduiding en de contrôle, dezelfde waar-
borgen bieden als deze welke gelden voor het in de Gemeenschap geogste en ge-
controleerde pootgoed;

Overwegende dat de vaststelling van deze gelijkwaardigheid het risico niet uit-
sluit dat bepaalde in Canada bekende en in de Gemeenschap niet verbreide aard-
appelziekten hier binnenkomen zolang de in Canada tegen deze ziekten ge-
voerde uitroeiingscampagne niet tot een volledig resultaat heeft geleid;

Overwegende dat het, rekening houdend met de bepalingen van artikel 13, lid 2
en van artikel 20 van vorengenoemde richtlijn, derhalve dienstig is het effect
van deze vaststelling van gelijkwaardigheid slechts tot het grondgebied van de
Gemeenschap te beperken waar de gedurende verscheidene jaren, met inbegrip van
deze onder nationaal stelsel van gelijkstelling, opgedane ervaring uitgewezen
heeft dat de in Canada voortgebrachte pootaardappelen ten aanzien van planten-
bescherming geen problemen in de specifieke ecologische omstandigheden van
deze gebieden hebben opgeleverd;

Overwegende dat onderhavige beschikking niet verhindert dat communautaire vast-
stellingen worden ingetrokken of de geldigheidsduur ervan niet wordt verlengd
wanneer blijkt dat de voorwaarden waarop zij berusten niet of niet meer worden
vervuld;

(1) PB nr. 125 van 11.7.1966, blz. 2320/66

(2) PB nr. L 72 van 18.3.1976, blz. 16

Overwegende dat het te dien einde nodig is nadere praktische inlichtingen over het in vorengenoemd land voortgebrachte pootgoed te verkrijgen door teelt en contrôle van monsters in het kader van de communautaire vergelijkingsproeven;

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN :

Artikel 1

Vastgesteld wordt dat in de in de bijlage genoemde landen geoogst en door de daar genoemde diensten officieel gecontroleerd pootgoed van de daarin opgesomde categorieën gelijkwaardig is aan het pootgoed van de daarmede overeenkomende categorieën geoogst in de Gemeenschap en dat dit pootgoed voor zover de in de bijlage genoemde bijzondere voorwaarden zijn vervuld, voldoet aan het bepaalde in Richtlijn nr. 66/403/EEG.

Artikel 2

Deze beschikking is van toepassing van 1 januari 1977 tot 30 juni 1978.

Artikel 3

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

Bijzondere voorwaarden

1. De pootaardappelen moeten in de volgende gebieden geoogst zijn:
Nieuw-Brunswijk en Prins Edward-eiland.
2. Het pootgoed moet, overeenkomstig de nationale voorschriften, officieel goedgekeurd en de verpakking officieel van een aanduiding voorzien en gesloten zijn. Het pootgoed en de gegevens op het etiket moeten ten minste voldoen aan de in de communautaire bepalingen gestelde voorwaarden en aan de Europese normen voor aardappelpootgoed, aanbevolen door de Werkgroep voor normalisatie van bederfelijke voedingsmiddelen van de Economische Commissie voor Europa.
3. De veldkeuring moet worden verricht door de overheid of, onder haar verantwoordelijkheid, door publiekrechtelijke of privaatrechtelijke rechtspersonen, op voorwaarde dat deze personen geen bijzonder voordeel ontleenen aan het resultaat van deze keuring.
4. In geval van een chemische behandeling van het pootgoed moet hiervan op het officiële etiket of op een bijzonder etiket, alsmede op of in de verpakking melding worden gemaakt.
5. De kleur van het etiket is:
 - wit voor het basispootgoed;
 - blauw voor het gecertificeerde pootgoed.
6. Het etiket moet het voortbrengingsgebied vermelden.
7. Op het etiket dient te worden vermeld dat aan de voorwaarden en normen van de EEG is voldaan en met name nultolerantie voor "spindle tuber" en "Corynebacterium sepedonicus".
8. Alle gegevens moeten worden opgesteld in ten minste één van de officiële talen van de Europese Gemeenschappen.